II

(Atti per i quali la pubblicazione non è una condizione di applicabilità)

CONSIGLIO

DECISIONE DEI RAPPRESENTANTI DEI GOVERNI DEGLI STATI MEMBRI DELLA COMUNITÀ EUROPEA DEL CARBONE E DELL'ACCIAIO, RIUNITI IN SEDE DI CONSIGLIO

del 20 dicembre 1990

recante applicazione di preferenze tariffarie generalizzate, per l'anno 1991, a taluni prodotti siderurgici originari di paesi in via di sviluppo

(90/672/CECA)

I RAPPRESENTANTI DEI GOVERNI DEGLI STATI MEMBRI DELLA COMUNITÀ EUROPEA DEL CARBONE E DELL'ACCIAIO, RIUNITI IN SEDE DI CONSIGLIO,

in accordo con la Commissione,

DECIDONO:

Articolo 1

1. A decorrere dal 1° gennaio e fino al 31 dicembre 1991, i dazi doganali applicabili ai prodotti degli allegati I e II sono totalmente sospesi nel quadro di contingenti tariffari e di massimali tariffari.

La Spagna e il Portogallo applicano all'importazione dei prodotti di cui sopra i dazi doganali stabiliti in conformità degli articoli 178 e 365 dell'atto di adesione del 1985.

2. Il beneficio del regime di cui al paragrafo 1 è riservato:

— a ciascuno dei paesi e territori indicati nella colonna 4 dell'allegato I a fianco di ciascuna delle categorie di prodotti specificati nelle colonne 2 e 3;

— a ciascuno degli altri paesi e territori di cui all'allegato III, ad esclusione della Romania, per le stesse categorie di prodotti;

— a ciascuno dei paesi e territori di cui all'allegato III per le altre categorie di prodotti di cui all'allegato II.

Tuttavia, il regime preferenziale comunitario applicabile alla Iugoslavia risulta esclusivamente dalle disposizioni dell'accordo con questo paese relativo ai prodotti CECA (1).

3. Le preferenze concesse dalla presente decisione sono temporaneamente sospese per i prodotti originari della Repubblica di Corea.

4. L'ammissione al beneficio del regime preferenziale istituito con la presente decisione è subordinata al rispetto della definizione di prodotti originari, che è adottata secondo la procedura prevista all'articolo 14 del regolamento (CEE) n. 802/68 (2) ed è contenuta nel regolamento (CEE) n. 693/88 (3).

5. I contingenti e massimali tariffari comunitari sono gestiti conformemente alle disposizioni che seguono.

SEZIONE I

Disposizioni concernenti la gestione dei contingenti tariffari comunitari relativi ai prodotti dell'allegato I

Articolo 2

La sospensione totale dei dazi doganali nel quadro dei contingenti tariffari comunitari di cui all'articolo 1,

(1) GU n. L 41 del 14. 2. 1983, pag. 113.
GU n. L 237 del 26. 8. 1983, pag. 1.
(2) GU n. L 148 del 28. 6. 1968, pag. 1.
(3) GU n. L 77 del 22. 3. 1988, pag. 1.

paragrafo 1, è concessa a ciascuno dei paesi e territori elencati nella colonna 4 dell'allegato I, per quei prodotti, precisati nelle colonne 2 e 3, a fianco dei quali essi figurano con l'indicazione, nella colonna 5, dell'importo contingentale individuale.

Articolo 3

1. Gli Stati membri gestiscono i loro contingenti tariffari conformemente alle proprie disposizioni in materia.

2. Lo stato di esaurimento effettivo delle quote degli Stati membri è accertato sulla base delle importazioni dei prodotti in questione, presentati in dogana accompagnati da una dichiarazione di immissione in libera pratica, secondo il valore in dogana dei prodotti stessi, e corredati di un certificato di origine conforme alle norme stabilite dall'articolo 1, paragrafo 4.

Articolo 4

Ciascuno Stato membro ripristina la riscossione dei dazi sospesi nei confronti di un paese o territorio di cui alla colonna 4 dell'allegato I, non appena constati che le importazioni sul suo contingente nazionale di detti prodotti originari di questo paese o territorio abbiano raggiunto l'importo contemplato alla colonna 6 dell'allegato I.

SEZIONE II

Disposizioni concernenti la gestione dei massimali tariffari comunitari relativi ai prodotti dell'allegato I e dell'allegato II

Articolo 5

Fatti salvi gli articoli 6 e 7, il beneficio del regime dei massimali tariffari preferenziali è concesso:

— nel quadro dell'allegato I, a ciascuno dei paesi e territori di cui all'allegato III, esclusa la Romania, diversi da quelli che figurano eventualmente, nella colonna 4, entro il limite degli importi fissati alla colonna 7 a fianco di ciascuna delle categorie di prodotti,

— nel quadro dell'allegato II, a tutti i paesi e territori di cui all'allegato III presi individualmente, entro il limite di un massimale comunitario pari a 102 % dell'importo massimo più elevato valido per il 1980, nel quadro di ciascuno dei massimali preferenziali aperti nello stesso anno.

Articolo 6

1. Non appena vengono raggiunti, a livello comunitario, i massimali individuali fissati o calcolati in base all'articolo 5, previsti per le importazioni nella Comunità, alle condizioni fissate da tale articolo, di prodotti originari di ciascuno dei paesi e territori di cui all'articolo 1, paragrafo 2, gli Stati membri possono in qualsiasi momento ripristinare, a richiesta di uno di essi o della Commissione e per il complesso della Comunità, la riscossione dei dazi corrispondenti all'importazione dei prodotti in questione originari di ciascuno dei paesi e territori considerati fino alla scadenza del periodo indicato all'articolo 1, paragrafo 1.

2. Nel quadro delle disposizioni che precedono, la Commissione coordina le procedure di ripristino dei normali dazi doganali, in particolare comunicando la data comune per l'insieme della Comunità, direttamente applicabile in ciascuno degli Stati membri. Questa comunicazione forma oggetto di una pubblicazione nella *Gazzetta ufficiale delle Comunità europee*.

3. I paragrafi 1 e 2 non si applicano ai paesi elencati nell'allegato IV.

Articolo 7

Lo stato di esaurimento dei massimali è accertato a livello comunitario in base alle importazioni imputate alle condizioni stabilite all'articolo 8, paragrafi 1 e 2.

SEZIONE III

Disposizioni generali

Articolo 8

1. L'imputazione effettiva sulle quote contingentali e sui massimali comunitari delle importazioni dei prodotti in questione viene effettuata via via che tali prodotti vengono presentati in dogana accompagnati da dichiarazioni di immissione in libera pratica, in base al valore in dogana dei prodotti stessi, e corredati di un certificato di origine conforme alle regole previste all'articolo 1, paragrafo 4.

2. Una merce può essere imputata su un massimale, o può essere ammessa al beneficio di un contingente tariffario, soltanto se il certificato di origine di cui al paragrafo 1 è presentato prima della data di ripristino della riscossione dei dazi.

3. Ai fini dell'applicazione della presente decisione, i tassi di conversione in monete nazionali degli importi in ecu in cui sono espressi gli importi preferenziali sono quelli fissati il 1° ottobre 1990 che restano validi dal 1° gennaio al 31 dicembre 1991 (1).

4. Qualsiasi modifica dell'elenco dei beneficiari, in particolare mediante l'aggiunta di nuovi paesi o territori, può comportare un corrispondente adeguamento dei contingenti o massimali tariffari comunitari.

(1) GU n. C 247 del 2. 10. 1990, pag. 1.

Articolo 9

1. Gli Stati membri trasmettono, entro sei settimane dalla fine di ogni trimestre, all'Istituto statistico delle Comunità europee, i dati statistici relativi alle merci immesse in libera pratica durante il trimestre di riferimento, al beneficio delle preferenze tariffarie previste dalla presente decisione. Tali dati, forniti per numero di codice della nomenclatura combinata e, se del caso, della Taric, debbono dettagliare, per paese di origine, i valori, le quantità e le unità supplementari eventualmente richieste secondo le definizioni dei regolamenti (CEE) n. 1736/75 (1) e (CEE) n. 3367/87 (2) del Consiglio.

2. Tuttavia, per quanto riguarda i prodotti dell'allegato I sottoposti a contingente, gli Stati membri trasmettono alla Commissione, su richiesta di quest'ultima, non oltre l'undicesimo giorno di ogni mese, l'estratto delle imputazioni effettuate durante il mese precedente.

A richiesta della Commissione, allorché il massimale è raggiunto a concorrenza del 75 %, gli Stati membri comunicano alla Commissione gli estratti delle imputazioni ogni dieci giorni; gli estratti devono essere trasmessi entro cinque giorni dalla scadenza di ogni decade.

Articolo 10

Gli Stati membri adottano, in stretta collaborazione con la Commissione, tutte le misure necessarie per assicurare l'applicazione della presente decisione.

Articolo 11

Gli Stati membri adottano tutte le disposizioni necessarie per l'esecuzione della presente decisione.

Articolo 12

La presente decisione entra in vigore il 1° gennaio 1991.

Fatto a Bruxelles, addì 20 dicembre 1990.

Il Presidente
G. RUFFOLO

(1) GU n. L 183 del 14. 7. 1975, pag. 3.
(2) GU n. L 321 dell'11. 11. 1987, pag. 3.

ALLEGATO I

Lista dei prodotti sottoposti a contingenti e massimali tariffari comunitari preferenziali a dazio nullo (a) (b)

Numero d'ordine	Codice NC	Designazione delle merci	Contingenti tariffari comunitari			Massimale
			Paesi o territori beneficiari	Importo contingentale individuale (in ECU)	Importo delle quote attribuite agli Stati membri (in ECU)	Massimale individuale per paese o territorio diverso da quelli della colonna (4) (in ECU)
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
60.0010	7207 11 19 7207 12 11 7207 12 19 7207 20 15 7207 20 31 7207 20 33	Semiprodotti di ferro o di acciai non legati — contenenti, in peso, meno di 0,25 % di carbonio — — di sezione trasversale quadrata o rettangolare e la cui larghezza è inferiore al doppio dello spessore — — — laminati od ottenuti con colata continua — — — — altri — — altri, di sezione trasversale rettangolare — — — laminati od ottenuti con colata continua — contenenti, in peso, 0,25 % o più di carbonio — — di sezione trasversale quadrata o rettangolare e la cui larghezza è inferiore al doppio dello spessore — — — laminati od ottenuti con colata continua — — — — altri, contenenti, in peso: — — — — — 0,25 % o più ma meno di 0,6 % di carbonio — — di sezione trasversale rettangolare — — — laminati od ottenuti con colata continua				3 324 600
60.0020 (*)	7208 11 00 7208 12 10 7208 12 91 7208 12 95 7208 12 98 7208 13 10 7208 13 91 7208 13 95 7208 13 98 7208 14 10 7208 14 91 7208 14 99 7208 21 10 7208 21 90 7208 22 10 7208 22 91	Prodotti laminati piatti, di ferro o di acciai non legati, di larghezza uguale o superiore a 600 mm, laminati a caldo, non placcati né rivestiti — arrotolati, semplicemente laminati a caldo, di spessore inferiore a 3 mm ed aventi un limite minimo di elasticità di 275 MPa o di spessore di 3 mm o più ed aventi un limite minimo di elasticità di 355 MPa — altri, arrotolati, semplicemente laminati a caldo	Brasile Corea del Sud Venezuela	3 237 451	BNL 310 795 DK 148 923 D 809 363 E 236 334 GR 58 274 F 563 316 IRL 16 187 I 427 344 P 45 324 UK 621 591	3 237 451

(a) Nonostante le regole per l'interpretazione della nomenclatura combinata, i termini usati per la descrizione dei prodotti devono essere considerati come indicativi, essendo lo schema preferenziale determinato, nel contesto di questo allegato, dall'applicazione dei codici NC. Dove sono indicate posizioni di codice ex, lo schema preferenziale viene determinato applicando il codice NC e la corrispondente descrizione presi congiuntamente.

(b) Il beneficio delle preferenze non è concesso ai prodotti segnati con un asterisco, originari della Cina.

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
60.0020 *(segue)*	7208 22 95 7208 22 98 7208 23 10 7208 23 91 7208 23 95 7208 23 98 7208 24 10 7208 24 91 7208 24 99					
	7211 12 10 7211 19 10 7211 22 10 7211 29 10	Prodotti laminati piatti, di ferro o di acciai non legati, di larghezza inferiore a 600 mm, non placcati né rivestiti — semplicemente laminati a caldo, di spessore inferiore a 3 mm ed aventi un limite minimo di elasticità di 275 MPa o di spessore di 3 mm o più ed aventi un limite minimo di elasticità di 355 MPa — — altri, di spessore di 4,75 mm o più — — — di larghezza superiore a 500 mm — — altri — — — di larghezza superiore a 500 mm — altri, semplicemente laminati a caldo — — altri, di spessore di 4,75 mm o più — — — di larghezza superiore a 500 mm — — altri				
60.0030 (*)	7207 19 15 7207 20 55	Semiprodotti di ferro o di acciai non legati — contenenti, in peso, meno di 0,25 % di carbonio — — — altri — — — — di sezione trasversale quadrata circolare o poligonale — — — — — laminati od ottenuti con colata continua — — — — — altri — contenenti, in peso, 0,25 % o più di carbonio — — di sezione trasversale quadrata circolare o poligonale — — — laminati od ottenuti con colata continua — — — — altri — — — — — contenenti, in peso 0,25 % o più ma meno di 0,6 % di carbonio	Argentina Brasile Venezuela	2 006 493	BNL 192 623 DK 92 299 D 501 623 E 146 474 GR 36 117 F 349 130 IRL 10 032 I 264 857 P 28 091 UK 385 247	2 006 493
	7213 10 00 7213 31 00 7213 39 00 7213 41 00 7213 49 00	Barre di ferro o di acciai non legati — aventi dentellature, collarini, cavità o rilievi ottenuti durante la laminazione — altri, contenenti, in peso, meno di 0,25 %, di carbonio — altri, contenenti, in peso, 0,25 % o più e meno di 0,6 % di carbonio				
	7214 20 00 7214 40 10 7214 40 91 7214 40 99 7214 50 10	Barre di ferro o di acciai non legati, semplicemente fucinate, laminate o estruse a caldo, nonché quelle che hanno subito una torsione dopo la laminazione				

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
60.0030 *(segue)*	7214 50 91 7214 50 99	— aventi dentellature, collarini, cavità o rilievi ottenuti durante la laminazione o che hanno subito una torsione dopo la laminazione — altre, contenenti, in peso, meno di 0,25 % di carbonio — altre, contenenti, in peso 0,25 % o più e meno di 0,6 % di carbonio				
		Altre barre di ferro o di acciai non legati — altre — — laminate o estruse a caldo, semplicemente placcate				
	7215 90 10 7228 80 90	Barre e profilati di altri acciai legati; di acciai legati o non legati — Barre forate per la perforazione — — di ferro o di acciai non legati				
60.0040	7207 19 31 7207 20 71	Semiprodotti di ferro o di acciai non legati — contenenti, in peso, meno di 0,25 % di carbonio — — altri — — — Sbozzi per profilati — — — — laminati od ottenuti con colata continua — contenenti, in peso, 0,25 % o più di carbonio — — Sbozzi per profilati — — — laminati od ottenuti con colata continua				1 908 900
	7216 10 00 7216 21 00 7216 22 00 7216 31 11 7216 31 19 7216 31 91 7216 31 99 7216 32 11 7216 32 19 7216 32 91 7216 32 99 7216 33 10 7216 33 90 7216 40 10 7216 40 90 7216 50 10 7216 50 90 7216 90 10	Profilati di ferro o di acciai non legati — Profilati ad U, ad I o ad H, semplicemente laminati o estrusi a caldo, di altezza inferiore a 80 mm — Profilati ad L o a T, semplicemente laminati o estrusi a caldo, di altezza inferiore a 80 mm — Profilati ad U, ad I o ad H, semplicemente laminati o estrusi a caldo, di altezza uguale o superiore a 80 mm — Profilati a L o a T, semplicemente laminati o estrusi a caldo, di altezza uguale o superiore a 80 mm — altri profilati, semplicemente laminati o estrusi a caldo — altri — — laminati o estrusi a caldo, semplicemente placcati				
	7301 10 00	Palancole di ferro o di acciai, anche forate o formate da elementi riuniti; profilati ottenuti per saldatura, di ferro o di acciai — Palancole				

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
60.0050 (*)	7208 32 10 7208 32 30 7208 32 51 7208 32 59 7208 32 91 7208 32 99 7208 33 10 7208 33 91 7208 33 99 7208 34 10 7208 34 90 7208 35 10 7208 35 90 7208 42 10 7208 42 30 7208 42 51 7208 42 59 7208 42 91 7208 42 99 7208 43 10 7208 43 91 7208 43 99 7208 44 10 7208 44 90 7208 45 10 7208 45 90 7208 90 10	Prodotti laminati piatti, di ferro o di acciai non legati, di larghezza uguale o superiore a 600 mm, laminati a caldo, non placcati né rivestiti — non arrotolati, semplicemente laminati a caldo, di spessore inferiore a 3 mm ed aventi un limite minimo di elasticità di 275 MPa o di spessore di 3 mm o più ed aventi un limite minimo di elasticità di 355 MPa — — altri, di spessore superiore a 10 mm — — altri, di spessore di 4,75 mm o più ed uguale o inferiore a 10 mm — — altri, di spessore di 3 mm o più ed inferiore a 4,75 mm — — altri, di spessore inferiore a 3 mm — — altri, non arrotolati, semplicemente laminati a caldo — — altri, di spessore superiore a 10 mm — — altri, di spessore di 4,75 mm o più ed uguale o inferiore a 10 mm — — altri, di spessore di 3 mm o più ed inferiore a 4,75 mm — — altri, di spessore inferiore a 3 mm — altri — — semplicemente trattati in superficie o semplicemente tagliati in forma diversa dalla quadrata o dalla rettangolare	Argentina Brasile Corea del Sud	5 500 000	BNL 528 000 DK 253 000 D 1 375 000 E 401 500 GR 99 000 F 957 000 IRL 27 500 I 726 000 P 77 000 UK 1 056 000	6 276 000
	7209 12 10 7209 12 90 7209 13 10 7209 13 90 7209 14 10 7209 14 90 7209 22 10 7209 22 90 7209 23 10 7209 23 90 7209 24 10 7209 24 91 7209 24 99 7209 32 10 7209 32 90 7209 33 10 7209 33 90 7209 34 10 7209 34 90 7209 42 10 7209 42 90 7209 43 10 7209 43 90 7209 44 10 7209 44 90 7209 90 10	Prodotti laminati piatti, di ferro o di acciai non legati, di larghezza uguale o superiore a 600 mm, laminati a freddo, non placcati né rivestiti — arrotolati, semplicemente laminati a freddo, di spessore inferiore a 3 mm ed aventi un limite minimo di elasticità di 275 MPa o di spessore di 3 mm o più ed aventi un limite minimo di elasticità di 355 MPa — — di spessore superiore a 1 mm ed inferiore a 3 mm — — di spessore di 0,5 mm o più ed uguale o inferiore a 1 mm — — di spessore inferiore a 0,5 mm — altri, arrotolati, semplicemente laminati a freddo — — di spessore superiore a 1 mm ed inferiore a 3 mm — — di spessore di 0,5 mm o più ed uguale o inferiore a 1 mm — — di spessore inferiore a 0,5 mm — non arrotolati, semplicemente laminati a freddo, di spessore inferiore a 3 mm ed aventi un limite minimo di elasticità di 275 MPa o di spessore di 3 mm o più ed aventi un limite minimo di elasticità di 355 MPa — — di spessore superiore a 1 mm ed inferiore a 3 mm — — di spessore di 0,5 mm o più ed uguale o inferiore a 1 mm — — di spessore inferiore a 0,5 mm				

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
60.0050 *(segue)*		— altri, non arrotolati, semplicemente laminati a freddo — — di spessore superiore a 1 mm ed inferiore a 3 mm — — di spessore di 0,5 mm o più ed uguale o inferiore a 1 mm — — di spessore inferiore a 0,5 mm — altri — — semplicemente trattati in superficie o semplicemente tagliati in forma diversa dalla quadrata o dalla rettangolare				
	7210 11 10 7210 12 11 7210 12 19 7210 20 10 7210 31 10 7210 39 10 7210 41 10 7210 49 10 7210 50 10 7210 60 11 7210 60 19 7210 70 21 7210 70 29 7210 90 31 7210 90 33 7210 90 35 7210 90 39	Prodotti laminati piatti, di ferro o di acciai non legati, di larghezza uguale o superiore a 600 mm, placcati o rivestiti — stagnati — — di spessore di 0,5 mm o più — — — semplicemente trattati in superficie o semplicemente tagliati in forma diversa dalla quadrata o dalla rettangolare — — di spessore inferiore a 0,5 mm — — — semplicemente trattati in superficie o semplicemente tagliati in forma diversa dalla quadrata o dalla rettangolare — piombati, compresi quelli placcati o rivestiti con lega di piombo e stagno — — semplicemente trattati in superficie o semplicemente tagliati in forma diversa dalla quadrata o dalla rettangolare — zincati elettroliticamente — — di acciai di spessore inferiore a 3 mm ed aventi un limite minimo di elasticità di 275 MPa o di spessore di 3 mm o più ed aventi un limite minimo di elasticità di 355 MPa — — — semplicemente trattati in superficie o semplicemente tagliati in forma diversa dalla quadrata o dalla rettangolare — — altri — — — semplicemente trattati in superficie o semplicemente tagliati in forma diversa dalla quadrata o dalla rettangolare — zincati con altri procedimenti — — ondulati — — — semplicemente trattati in superficie o semplicemente tagliati in forma diversa dalla quadrata o dalla rettangolare — — altri — — — semplicemente trattati in superficie o semplicemente tagliati in forma diversa dalla quadrata o dalla rettangolare — rivestiti di ossidi di cromo o di cromo ed ossidi di cromo — — semplicemente trattati in superficie o semplicemente tagliati in forma diversa dalla quadrata o dalla rettangolare				

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
60.0050 *(segue)*		— Rivestiti di alluminio — — Semplicemente trattati in superficie o semplicemente tagliati in forma diversa dalla quadrata o dalla rettangolare — dipinti, verniciati o rivestiti di materia plastica — — semplicemente trattati in superficie o semplicemente tagliati in forma diversa dalla quadrata o dalla rettangolare — altri — — altri — — — semplicemente trattati in superficie o semplicemente tagliati in forma diversa dalla quadrata o dalla rettangolare				
	7211 30 10 7211 41 10 7211 49 10 7211 90 11	Prodotti laminati piatti, di ferro o di acciai non legati, di larghezza uguale o superiore a 600 mm, non placcati né rivestiti — semplicemente laminati a caldo, di spessore inferiore a 3 mm ed aventi un limite minimo di elasticità di 275 MPa o di spessore di 3 mm o più ed aventi un limite minimo di elasticità di 355 MPa — — di larghezza superiore a 500 mm — altri, semplicemente laminati a freddo — — contenenti, in peso, meno di 0,25 % di carbonio — — — di larghezza superiore a 500 mm — — altri — — — di larghezza superiore a 500 mm — altri — — di larghezza superiore a 500 mm — — — semplicemente trattati in superficie				
	7212 10 10 7212 10 91 7212 21 11 7212 29 11 7212 30 11 7212 40 10 7212 40 91 7212 50 31 7212 50 51 7212 60 11	Prodotti laminati piatti, di ferro o di acciai non legati, di larghezza uguale o superiore a 600 mm, placcati o rivestiti — stagnati — — Latta semplicemente trattata in superficie — — altri — — — di larghezza superiore a 500 mm — — — — semplicemente trattati in superficie — zincati elettroliticamente — — di acciai di spessore inferiore a 3 mm ed aventi un limite minimo di elasticità di 275 MPa o di spessore di 3 mm o più ed aventi un limite minimo di elasticità di 355 MPa — — — di larghezza superiore a 500 mm — — — — semplicemente trattati in superficie — — altri — — — di larghezza superiore a 500 mm — — — — semplicemente trattati in superficie — zincati con altri procedimenti — — di larghezza superiore a 500 mm — — — semplicemente trattati in superficie — dipinti, verniciati o rivestiti di materie plastiche — — Latta, semplicemente laccata — — altri — — — di larghezza superiore a 500 mm — — — — semplicemente trattati in superficie				

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
60.0050 *(segue)*		— altrimenti rivestiti — — di larghezza superiore a 500 mm — — — piombati — — — semplicemente trattati in superficie — — — altri — — — — semplicemente trattati in superficie — placcati — — di larghezza superiore a 500 mm — — — semplicemente trattati in superficie				
60.0060	7207 11 11 7207 19 11 7207 20 11 7207 20 17 7207 20 51 7207 20 57	Semiprodotti di ferro o di acciai non legati — contenenti, in peso, meno di 0,25 % di carbonio — — di sezione trasversale quadrata o rettangolare e la cui larghezza è inferiore al doppio dello spessore — — — laminati od ottenuti con colata continua — — — — di acciai automatici — contenenti, in peso, 0,25 % o più di carbonio — — di sezione trasversale quadrata o rettangolare e la cui larghezza è inferiore al doppio dello spessore — — — laminati od ottenuti con colata continua — — — — di acciai automatici — — — — altri, contenenti, in peso, — — — — — 0,6 % o più di carbonio — — di sezione trasversale circolare o poligonale — — — laminati od ottenuti con colata continua — — — — di acciai automatici — — — — altri — — — — — contenenti, in peso, 0,6 % o più di carbonio	Brasile Corea del Sud	5 564 100	BNL 534 154 DK 255 949 D 1 391 025 E 406 179 GR 100 154 F 968 153 IRL 27 821 I 734 461 P 77 897 UK 1 068 307	5 891 400
	7213 20 00 7213 50 10 7213 50 90	Vergella o bordione di ferro o di acciai non legati — di acciai automatici — altri, contenenti, in peso, 0,6 % o più di carbonio				
	7214 30 00 7214 60 00	Barre di ferro o di acciai non legati, semplicemente fucinate, laminate o estruse a caldo, nonché quelle che hanno subito una torsione dopo la laminazione — di acciai automatici — altri, contenenti in peso 0,6 % o più di carbonio				

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
60.0060 *(segue)*	7218 90 11 7218 90 13 7218 90 15 7218 90 19 7218 90 50	Acciai inossidabili in lingotti o in altre forme primarie semiprodotti di acciai inossidabili — altri — — di sezione trasversale circolare o poligonale — — — — laminati od ottenuti con colata continua				
	7219 11 10 7219 11 90 7219 12 10 7219 12 90 7219 13 10 7219 13 90 7219 14 10 7219 14 90 7219 21 11 7219 21 19 7219 21 90 7219 22 10 7219 22 90 7219 23 10 7219 23 90 7219 24 10 7219 24 90 7219 33 10 7219 33 90 7219 34 10 7219 34 90 7219 35 10 7219 35 90 7219 90 11 7219 90 19	Prodotti laminati piatti, di acciai inossidabili, di larghezza uguale o superiore a 600 mm — semplicemente laminati a caldo, arrotolati — semplicemente laminati a caldo, non arrotolati — semplicemente laminati a freddo — — di spessore superiore a 1 mm ed inferiore a 3 mm — — di spessore uguale o superiore a 0,5 mm ed inferiore o uguale a 1 mm — — di spessore inferiore a 0,5 mm — altri — — semplicemente trattati in superficie, compresi i placcati o semplicemente tagliati in forma diversa dalla quadrata o dalla rettangolare				
	7220 11 00 7220 12 00 7220 20 10 7220 90 11 7220 90 31	Prodotti laminati piatti di acciai inossidabili, di larghezza inferiore a 600 mm — semplicemente laminati a caldo — semplicemente laminati a freddo — — di larghezza superiore a 500 mm — altri — — di larghezza superiore a 500 mm — — — semplicemente trattati in superficie, compresi i placcati — — di larghezza superiore a 500 mm — — — semplicemente trattati in superficie, compresi i placcati — — — — — laminati a caldo, semplicemente placcati				
	7221 00 10 7221 00 90	Vergella o bordione di acciai inossidabili				
	7222 10 11 7222 10 19 7222 10 51 7222 10 59 7222 10 99 7222 30 10 7222 40 11 7222 40 19 7222 40 30	Barre e profilati di acciai inossidabili — Barre semplicemente laminate o estruse a caldo — altre barre — — laminate o estruse a caldo, semplicemente placcate — Profilati — — semplicemente laminate o estruse a caldo — — altri — — — laminate o estruse a caldo, semplicemente placcate				

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
60.0060 *(segue)*	7224 90 01 7224 90 09 7224 90 15 7224 90 30	Altri acciai legati in lingotti o in altre forme primarie; semiprodotti di altri acciai legati — altri — — di sezione trasversale, quadrata o rettangolare — — — laminati a caldo od ottenuti per colata continua — — altri — — — laminati a caldo od ottenuti per colata continua				
	7225 10 10 7225 10 91 7225 10 99 7225 20 10 7225 20 30 7225 30 00 7225 40 10 7225 40 30 7225 40 50 7225 40 70 7225 40 90 7225 50 10 7225 50 90 7225 90 10	Prodotti laminati piatti di altri acciai legati, di larghezza uguale o superiore a 600 mm — di acciai al silicio detti «magnetici» — di acciai rapidi — — semplicemente laminati a caldo — — semplicemente trattati in superficie, compresi i placcati o semplicemente tagliati in forma diversa dalla quadrata o dalla rettangolare — — altri, semplicemente laminati a caldo, arrotolati — altri, semplicemente laminati a freddo non arrotolati — altri — — semplicemente trattati in superficie, compresi i placcati o semplicemente tagliati in forma diversa dalla quadrata o dalla rettangolare				
	7226 10 10 7226 10 30 7226 20 10 7226 20 31 7226 20 51 7226 20 71 7226 91 10 7226 91 90 7226 92 10 7226 99 11 7226 99 31	Prodotti laminati piatti di altri acciai legati, di larghezza uguale o superiore a 600 mm — di acciai al silicio detti «magnetici» — — semplicemente laminati a caldo — — altri — — — di larghezza superiore a 500 mm — di acciaio rapido — — semplicemente laminati a caldo — — semplicemente laminati a freddo — — — di larghezza superiore a 500 mm — — altri — — — di larghezza superiore a 500 mm — — — — — semplicemente trattati in superficie, compresi i placcati — — — di larghezza non superiore a 500 mm — — — — — semplicemente trattati in superficie, compresi i placcati — — — — — — laminati a caldo, semplicemente placcati — altri — — semplicemente laminati a caldo — — semplicemente laminati a freddo — — — di larghezza superiore a 500 mm — — altri — — — di larghezza superiore a 500 mm — — — — — semplicemente trattati in superficie, compresi i placcati				

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
60.0060 *(segue)*		— — — — di larghezza non superiore a 500 mm				
		— — — — — semplicemente trattati in superficie, compresi i placcati				
		— — — — — — laminati a caldo, semplicemente placcati				
	7227	Vergella o bordione di altri legati				
		Barre e profilati di altri acciai legati; barre forate per la perforazione, di acciai legati o non legati				
		— Barre e profilati di acciai legati o non legati				
	7228 10 10	— — semplicemente laminate o estruse a caldo				
		— — altre				
	7228 10 30	— — — laminate o estruse a caldo, semplicemente placcate				
		— Barre di acciai silico-manganese				
	7228 20 11	— — semplicemente laminate o estruse a caldo				
	7228 20 19	— — altre				
	7228 20 30	— — — laminate o estruse a caldo, semplicemente placcate				
	7228 30 10	— altre barre, semplicemente laminate o estruse a caldo				
	7228 30 30	— altre barre				
	7228 30 80	— — laminate o estruse a caldo, semplicemente placcate				
	7228 60 10					
	7228 70 10	— Profilati				
	7228 70 31	— — semplicemente laminate o estruse a caldo				
	7228 80 10					
		— — altri				
		— — — laminati o estrusi a caldo, semplicemente placcati				
		— barre forate per la perforazione				
		— — di acciai legati				

ALLEGATO II

Elenco dei prodotti per i quali i dazi della tariffa doganale comune sono totalmente sospesi nel quadro delle preferenze tariffarie generalizzate a favore dei paesi e territori in via di sviluppo (a) (b)

Numero d'ordine	Codice NC	Designazione delle merci
(1)	(2)	(3)
62.0010 (*)	7208 31 00 7208 41 00	Prodotti laminati piatti, di ferro o di acciai non legati, di larghezza uguale o superiore a 600 mm, laminati a caldo, non placcati né rivestiti — non arrotolati, semplicemente laminati a caldo, di spessore inferiore a 3 mm ed aventi un limite minimo di elasticità di 275 MPa o di spessore di 3 mm o più ed aventi un limite minimo di elasticità di 355 MPa — — laminati sulle quattro facce o con cilindri scanalati di larghezza inferiore o uguale a 1 250 mm e di spessore di 4 mm o più che non presentano motivi in rilievo — altri, non arrotolati, semplicemente laminati a caldo — — laminati sulle quattro facce o con cilindri scanalati di larghezza inferiore o uguale a 1 250 mm e di spessore di 4 mm o più, che non presentanto motivi in rilievo
	7211 11 00 7211 21 00	Prodotti laminati piatti, di ferro o di acciai non legati, di larghezza inferiore a 600 mm, non placcati né rivestiti — semplicemente laminati a caldo, di spessore inferiore a 3 mm ed aventi un limite minimo di elasticità di 275 MPa o di spessore di 3 mm o più ed aventi un limite minimo di elasticità di 355 MPa — — laminati sulle quattro facce con cilindri scanalati, di larghezza superiore a 150 mm e di spessore di 4 mm o più non arrotolati, che non presentano motivi in rilievo — altri, semplicemente laminati a caldo — — laminati sulle quattro facce o con cilindri scanalati, di larghezza superiore a 150 mm e di spessore di 4 mm o più, non arrotolati e che non presentano motivi in rilievo
62.0020 (*)	7211 12 90 7211 19 91 7211 19 99 7211 22 90 7211 29 91 7211 29 99 7211 41 91 7212 60 91	— semplicemente laminati a caldo, di spessore inferiore a 3 mm ed aventi un limite minimo di elasticità di 275 MPa o di spessore di 3 mm o più ed aventi un limite minimo di elasticità di 355 MPa — — altri, di spessore di 4,75 mm o più — — — di larghezza uguale o inferiore a 500 mm — — altri — — — di larghezza uguale o inferiore a 500 mm — — — — di spessore uguale o superiore a 3 mm ma inferiore a 4,75 mm — — — — di spessore inferiore a 3 mm — altri, semplicemente laminati a caldo — — altri, di spessore di 4,75 mm o più — — — di larghezza superiore a 500 mm — altri, semplicemente laminati a caldo — — altri — — — di larghezza uguale o inferiore a 500 mm — — — — di spessore uguale o superiore a 3 mm ma inferiore a 4,75 mm — — — — di spessore inferiore a 3 mm — Placcati — — di larghezza superiore a 500 mm — — — semplicemente trattati in superficie — — — — laminati a caldo, semplicemente placcati

(a) Nonostante le regole per l'interpretazione della nomenclatura combinata, i termini usati per la descrizione dei prodotti devono essere considerati come indicativi, essendo lo schema preferenziale determinato, nel contesto di questo allegato, dall'applicazione dei codici NC. Dove sono indicate posizioni di codice ex, lo schema preferenziale viene determinato applicando il codice NC e la corrispondente descrizione presi congiuntamente.

(b) Il beneficio delle preferenze non è concesso ai prodotti segnati con un asterisco, originari della Romania.

(1)	(2)	(3)
62.0030	7209 11 00 7209 21 00 7209 31 00 7209 41 00	Prodotti laminati piatti, di ferro o di acciai non legati, di larghezza uguale o superiore a 600 mm laminati a freddo, non placcati né rivestiti — arrotolati, semplicemente laminati a freddo, di spessore inferiore a 3 mm ed aventi un limite minimo di elasticità di 275 MPa o di spessore di 3 mm o più ed aventi un limite minimo di elasticità di 355 MPa — — di spessore di 3 mm o più — altri, arrotolati, semplicemente laminati a freddo — — di spessore di 3 mm o più — non arrotolati, semplicemente laminati a freddo, di spessore inferiore a 3 mm ed aventi un limite minimo di elasticità di 275 MPa o di spessore di 3 mm o più ed aventi un limite minimo di elasticità di 355 MPa — — di spessore di 3 mm o più — altri, non arrotolati, semplicemente laminati a freddo — — di spessore di 3 mm o più
62.0040	7219 31 10 7219 31 90 7219 32 10 7219 32 90	Prodotti laminati piatti, di acciai inossidabili, di larghezza uguale o superiore a 600 mm — semplicemente laminati a freddo — — di spessore uguale o superiore a 4,75 mm — — — contenenti, in peso, 2,5 % o più di nichel — — — contenenti, in peso, meno di 2,5 % di nichel — — di spessore uguale o superiore a 3 mm ed inferiore a 4,75 mm — — — contenenti, in peso, 2,5 % o più di nichel — — — contenenti, in peso, meno di 2,5 % di nichel
62.0050 (*)	7302 10 31 7302 10 39 7302 10 90 7302 20 00 7302 40 10 7302 90 10	Elementi per la costruzione di strade ferrate, di ghisa, di ferro o di acciaio: rotaie, controrotaie e rotaie a cremagliera, aghi, cuori, tiranti per aghi ed altri elementi per incroci o scambi, traverse, stecche (ganasce), cuscinetti, cunei, piastre di appoggio, piastre di fissaggio, piastre e barre di scartamento ed altri pezzi specialmente costruiti per la posa, la congiunzione o il fissaggio delle rotaie — Rotaie — — altre — — — nuove — — — — di un peso al metro superiore o uguale a 20 kg — — — — di un peso al metro inferiore a 20 kg — — — usate — Traverse — Stecche (ganasce) e piastre di appoggio — — laminate — altre — — Controrotaie

ALLEGATO III

Elenco dei paesi e territori in via di sviluppo beneficiari delle preferenze tariffarie generalizzate (1)

A. PAESI INDIPENDENTI

048 Iugoslavia
066 Romania
204 Marocco
208 Algeria
212 Tunisia
216 Libia
220 Egitto
224 Sudan (2)
228 Mauritania (2)
232 Mali (2)
236 Burkina Faso (2)
240 Niger (2)
244 Ciad (2)
247 Repubblica del Capo Verde (2)
248 Senegal
252 Gambia (2)
257 Guinea-Bissau (2)
260 Guinea (2)
264 Sierra Leone (2)
268 Liberia
272 Costa d'Avorio
276 Gana
280 Togo (2)
284 Benin (2)
288 Nigeria
302 Camerun
306 Repubblica Centrafricana (2)
310 Guinea equatoriale (2)
311 São Tomé e Príncipe (2)
314 Gabon
318 Congo
322 Zaire
324 Ruanda (2)
328 Burundi (2)
330 Angola
334 Etiopia (2)
338 Gibuti (2)
342 Somalia (2)
346 Kenia
350 Uganda (2)
352 Tanzania (2)
355 Seicelle e dipendenze
366 Mozambico (2)
370 Madagascar
373 Maurizio
375 Comore (2)
378 Zambia
382 Zimbabwe
386 Malawi (2)
389 Namibia
391 Botswana (2)
393 Swaziland
395 Lesotho (2)
412 Messico
416 Guatemala
421 Belize
424 Honduras
428 El Salvador
432 Nicaragua
436 Costarica
442 Panama
448 Cuba
449 San Cristoforo e Nevis
452 Haiti (2)
453 Bahamas
456 Repubblica Dominicana
459 Antigua e Barbuda
460 Dominica
464 Giamaica
465 Santa Lucia
467 San Vincenzo
469 Barbados
472 Trinidad e Tobago
473 Grenada
480 Colombia
484 Venezuela
488 Guiana
492 Suriname
500 Ecuador
504 Perù
508 Brasile
512 Cile
516 Bolivia
520 Paraguay
524 Uruguay
528 Argentina
600 Cipro
604 Libano
608 Siria
612 Irak
616 Iran
628 Giordania
632 Arabia Saudita
636 Kuwait
640 Bahrein
644 Qatar
647 Emirati arabi uniti
649 Oman
653 Yemen (2)
660 Afganistan (2)
662 Pakistan
664 India
666 Bangladesh (2)
667 Maldive (2)
669 Sri Lanka
672 Nepal (2)
675 Butan (2)
676 Birmania (Myanmar) (2)
680 Tailandia
684 Laos (2)
690 Vietnam
696 Cambogia
700 Indonesia
701 Malaysia
703 Brunei Darussalam
706 Singapore
708 Filippine
716 Mongolia
720 Cina
728 Corea del Sud
801 Papuasia-Nuova Guinea
803 Nauru
806 Salomone, isole
807 Tuvalu (2)
808 Stati federati della Micronesia
808 Repubblica delle Isole Marshall
808 Repubblica di Palau
812 Kiribati (2)
815 Figi
816 Vanuatu
817 Tonga (2)
819 Samoa occidentali (2)

(1) Il numero di codice che precede la denominazione di ciascun paese e territorio beneficiario è quello della geonomenclatura [regolamento (CEE) n. 3639/86 (GU n. L 336 del 29. 11. 1986, pag. 46)].
(2) Questo paese è anche elencato nell'allegato IV.

B. PAESI E TERRITORI

dipendenti o amministrati o le cui relazioni esterne sono assicurate in tutto o in parte da Stati membri della Comunità o da paesi terzi

044 Gibilterra
329 Sant'Elena e dipendenze
357 Territori britannici dell'Oceano Indiano
377 Mayotte
406 Groenlandia
408 Saint Pierre e Miquelon
413 Bermude
446 Anguilla
454 Isole Turks e Caicos
457 Isole Vergini degli Stati Uniti
461 Isole Vergini britanniche e Montserrat
463 Isole Cayman
474 Aruba
478 Antille olandesi
529 Isole Falkland e dipendenze
740 Hong Kong
743 Macao
802 Oceania australiana [isola Christmas, isole Cocos (Keeling), isole Heard e McDonald, isola Norfolk]
808 Oceania americana (1)
809 Nuova Caledonia e dipendenze
811 Isole Wallis e Futuna
813 Isole Pitcairn
814 Oceania neozelandese (isole Cook, isola di Niue, isole Tokelau)
822 Polinesia francese
890 Regioni polari (Terre australi ed antartiche francesi, Territorio antartico australiano, Territorio antartico britannico).

Osservazione: Gli elenchi di cui sopra possono essere modificati successivamente tenendo conto di cambiamenti nello statuto internazionale di paesi o territori.

---

(1) L'Oceania americana comprende: Guam, Samoa americane (compresa l'isola Swains), isole Midway, isole Johnston e Sand, isola Wake.

ALLEGATO IV

Elenco dei meno progrediti fra i paesi in via di sviluppo

224 Sudan
228 Mauritania
232 Mali
236 Burkina Faso
240 Niger
244 Ciad
247 Repubblica del Capo Verde
252 Gambia
257 Guinea-Bissau
260 Guinea
264 Sierra Leone
280 Togo
284 Benin
306 Repubblica Centrafricana
310 Guinea equatoriale
311 São Tomé e Príncipe
324 Ruanda
328 Burundi
334 Etiopia
338 Gibuti
342 Somalia
350 Uganda
352 Tanzania
366 Mozambico
375 Comore
386 Malawi
391 Botswana
395 Lesotho
452 Haiti
653 Yemen
660 Afganistan
666 Bangladesh
667 Maldive
672 Nepal
675 Butan
676 Birmania (Myanmar)
684 Laos
807 Tuvalu
812 Kiribati
817 Tonga
819 Samoa occidentali